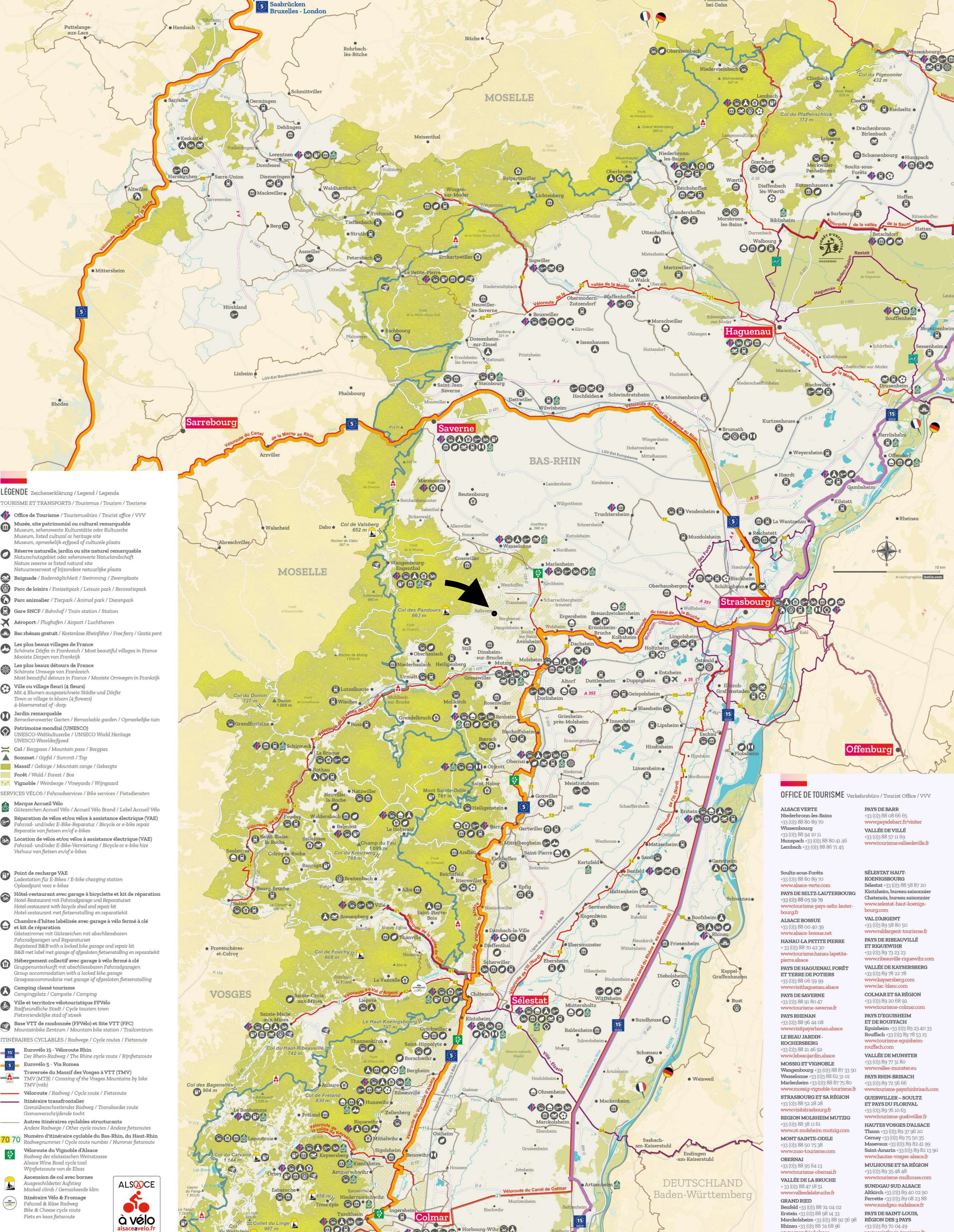
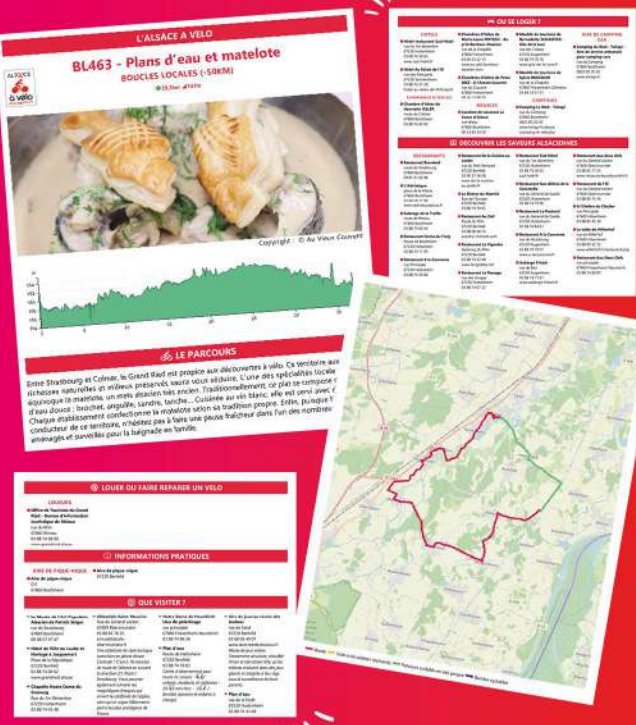




- LÉGENDE** Zeichenerklärung / Legend / Legenda
- TOURISME ET TRANSPORTS / Tourismus / Tourism / Toerisme
- Office de Tourisme / Tourismusbüro / Tourist office / VVV
 - Musée, site patrimonial ou culturel remarquable
Museum, sehenswerte Kulturstätte oder Kulturreise
Museum, listed cultural or heritage site
Museum, opmerkelijk erfgoed of culturele plaats
 - Réserve naturelle, jardin ou site naturel remarquable
Naturschutzgebiet oder sehenswerte Naturlandschaft
Nature reserve or listed natural site
Natuurservoot of bijzondere natuurlijke plaats
 - Baignade / Bademöglichkeit / Swimming / Zwembplaats
 - Parc de loisirs / Freizeitpark / Leisure park / Recreatiepark
 - Parc animalier / Tierpark / Animal park / Dierenpark
 - Gare SNCF / Bahnhof / Train station / Station
 - Aéroport / Flughafen / Airport / Luchthaven
 - Bac rhénan gratuit / Kostenlos Rheinfähre / Free ferry / Gratis pont
 - Les plus beaux villages de France
Schönste Dörfer in Frankreich / Most beautiful villages in France
Mooiste Dorpen van Frankrijk
 - Les plus beaux détours de France
Schönste Umwege von Frankreich
Most beautiful detours in France / Mooiste Omwegen in Frankrijk
 - Ville ou village fleuri (4 fleurs)
Mit 4 Blumen ausgezeichnete Städte und Dörfer
Town or village in bloom (4 flowers)
4-bloemenstad of -dorp
 - Jardin remarquable
Bemerkenswerter Garten / Remarkable garden / Opmerkelijke tuin
 - Patrimoine mondial (UNESCO)
UNESCO-Weltkulturerbe / UNESCO World Heritage
UNESCO Werelderfgoed
 - Col / Bergpass / Mountain pass / Bergpas
 - Sommet / Gipfel / Summit / Top
 - Massif / Gebirge / Mountain range / Gebergte
 - Forêt / Wald / Forest / Bos
 - Vignoble / Weinberg / Vineyards / Wijngaard
 - SERVICES VÉLOS / Fahrradservices / Bike services / Fietsdiensten
 - Marque Accueil Vélo
Gütezeichen Accueil Vélo / Accueil Vélo Brand / Label Accueil Vélo
 - Réparation de vélos et/ou vélos à assistance électrique (VAE)
Fahrad- und/oder E-Bike-Reparatur / Bicycle or e-bike repair
Reparatie van fietsen en/of e-bikes
 - Location de vélos et/ou vélos à assistance électrique (VAE)
Fahrad- und/oder E-Bike-Vermietung / Bicycle or e-bike hire
Verhuur van fietsen en/of e-bikes
 - Point de recharge VAE
Ladestation für E-Bikes / E-bike charging station
Oplaadpunt voor e-bikes
 - Hôtel-restaurant avec garage à bicyclette et kit de réparation
Registered B&B with a locked bike garage and repair kit
Hotel-restaurant met fietsenstalling en reparatiekit
 - Chambre d'hôtes labellisée avec garage à vélo fermé à clé et kit de réparation
Gästezimmer mit Gütezeichen mit abschließbaren Fahrradgaragen und Reparaturset
B&B met label met garage of afgesloten fietsenstalling en reparatiekit
 - Hébergement collectif avec garage à vélo fermé à clé
Gruppenunterkunft mit abschließbaren Fahrradgaragen
Group accommodation with a locked bike garage
Groepsaccommodatie met garage of afgesloten fietsenstalling
 - Camping classé tourisme
Campingplatz / Campsite / Camping
 - Ville et territoire vélotouristique FFVélo
Radfreundliche Stadt / Cycle tourism town
Fietsvriendelijke stad of streek
 - Base VTT de randonnée (FFVélo) et Site VTT (FFC)
Mountainbike Zentrum / Mountain bike station / Trailcentrum
 - ITINÉRAIRES CYCLABLES / Radwege / Cycle routes / Fietsroute
 - Eurovelo 15 - Veloroute Rhin
Der Rhein-Radweg / The Rhine cycle route / Rijnfietsroute
 - Eurovelo 5 - Via Roma
Traverse du Massif des Vosges à VTT (TMV)
TMV (MTB) / Crossing of the Vosges Mountains by bike
TMV (mtb)
 - Veloroute / Radweg / Cycle route / Fietsroute
 - Itinéraire transfrontalier
Grenzüberschreitender Radweg / Transborder route
Grensoverschrijdende tocht
 - Autres itinéraires cyclables structurants
Andere Radwege / Other cycle routes / Andere fietsroutes
 - Numéro d'itinéraire cyclable du Bas-Rhin, du Haut-Rhin
Radwegnummer / Cycle route number / Nummer fietsroute
 - Veloroute du Vignoble d'Alsace
Radweg der elzasischen Weinstrasse
Alsace Wine Road cycle trail
Wijnfietsroute van de Elzas
 - Ascension de col avec bornes
Ausgeschilderter Aufstieg
Marked climb / Gemarkeerde klim
 - Itinéraire Vélo & Fromage
Fahrad & Käse Radweg
Bike & Cheese cycle route
Fiets en kaas fietsroute
- ALSACE**
à vélo
alsaceavelo.fr

UNE PLONGÉE AU CŒUR D'UNE TERRE CYCLABLE D'EXCELLENCE : L'Alsace à Vélo et ses 2 500 kilomètres d'itinéraires

Pour préparer au mieux vos escapades et retrouver toutes les informations pratiques, rendez-vous sur www.alsaceavelo.fr : carnets de route en version PDF par itinéraire et circuit, trace GPX/KML, type de voirie cyclable, profil altimétrique, niveau de difficulté, points d'intérêt touristiques, événements...



Découvrez également l'ensemble des services proposés par les prestataires alsaciens :

- Hébergements adaptés avec garage à vélo fermé à clé et kit de réparation
- Restauration
- Office de séjour : organisateurs de voyages à vélo et séjours clés en main, accompagnateurs
- Transport et déplacement : location et réparation de vélos et VAE, gare SNCF, transport de bagages, recharge de batterie

Partenariat : **BOSCH**
Powered for life

Tauchen Sie ein in das Herz eines Fahrradlandes der Extraklasse: Radfahren im Elsass und seine 2.500 Kilometer Radwege

- Zur optimalen Vorbereitung Ihrer Touren besuchen Sie www.radfahrenimelsass.de. Auf dieser Website finden Sie allen nützlichen Informationen wie PDF-Roadbooks für jede Route, GPX/KML-Tracks, Wegestypen, Höhenprofile, Schwierigkeitsgrade, Sehenswürdigkeiten, Veranstaltungen, usw.

Entdecken Sie auch die verschiedenen Dienstleistungen, die Sie von den touristischen Anbietern im Elsass erwarten können:

- Entsprechende Unterkünfte mit abschließbaren Fahrradgaragen und Reparaturset
- Verpflegung
- Transport und Reisen: Fahrradverleih und -Reparatur, auch E-Bikes, SNCF-Bahnhof, Gepäcktransport
- Urlaubsangebot: Veranstalter von Radreisen und All-inclusive-Aufenthalten, Begleiter

Dive into the heart of the ultimate cycling destination: cycling in Alsace and its 2,500 kilometres of cycle routes

► Visit www.cyclinginelsace.com for all the practical info you need to prepare your outing: PDF road books for each route, GPX/KML tracks, types of paths, altitude profiles, difficulty levels, points of interest, events, etc.

Also discover all the services offered by Alsace's tourism providers:

- Accommodation for cyclists with a locked bike garage and repair kit
- Restaurants
- Transport and travel: bike and e-bike hire and repairs, SNCF train stations, luggage transport
- Holiday offers: tour operators of bike trips and turkey holidays, cycling guides to accompany you on your trip

Ben duik in een uitmuntend fietsland: de Elzas op de fiets en 2.500 kilometer fietsroutes

► Bereid je fietsreis goed voor aan de hand van de nuttige info die je vindt op www.elzasopdefiets.nl: roadbooks en beschrijvingen in pdf-formaat per route, GPX/KML-tracks, soorten befietsbare wegen en paden, hoogtemetris, niveau, bezienswaardigheden, evenementen en nog veel meer.

Ontdek ook de diverse voorzieningen die je in de Elzas te wachten staan:

- Aangepaste accommodatie met garage of afgesloten fietsenstalling en reparatiekit
- Restaurants
- Vervoer en reizen: fietsverhuur en reparatie (ook voor e-bikes), treinstations, bagagevervoer
- Vakantiearrangementen: organisatoren van fietsvakanties en kant-en-klare fietsarrangementen, begeleiding

www.alsaceavelo.fr / www.radfahrenimelsass.de
www.cyclinginelsace.com / www.elzasopdefiets.nl
PDF, GPX, KML